1e Année —JUILLET 1947
No 6

1e Jaar — JULI 1497
Nr 6

# Le Demineur De Ontmijner

BULLETIN MENSUEL
de la FRATERNELLE des DEMINEURS de BELGIQUE
(A. S. B. L.)
Secrétariat : 30, rue Saint-Jean, Tervuren
C. C. P. n° 7537.94

MAANDELIJKSCH BULLETIJN
der VERBROEDERING der BELGISCHE ONTMIJNERS
(V. Z. W.)
Sesretariaat : 30, Sint-Jansstraat, Tervuren
P. C. R. nr 7537.94

## Tous à Jette le 6 juillet 1947

Camarades !

En signe d'admiration pour l'œuvre que vous avez accomplie la Commune de Jette tient à remettre un drapeau à votre Fraternelle.

Les cérémonies qui seront organisées à cette occasion seront comme une consécration de votre association.

Il faut que que cette manifestation soit grandiose et démontre l'amitié étroite et agissante qui unit tous les membres de votre groupement.

Aussi, Camarades, soyez tous présents à Jette ce jour-là.

Votre présence, votre défilé devant les plus hautes autorités seront la preuve du magnifique esprit de camaraderie et de solidarité qui vous unit tous.

Vous avez un devoir sociétaire à remplir : être à Jette le 6 juillet prochain.

Nous sommes convaincus que nul n'y faillira.

**Programme de la journée du 6 juillet 1947 à Jette.**

9.30 h. **Place Cardinal Mercier :** rassemblement des sections devant les bâtiments de la gare de Jette.
9.45 h. **Départ** en groupe vers l'église de Jette.
10. 0 h. **Messe de requiem** à la mémoire des victimes du service du déminage.
11. 0 h. **Retour** en groupe vers la Place Cardinal Mercier.
11.30 h. **Cérémonies de la remise,** par la commune de Jette, d'un drapeau à notre Fraternelle.
12.15 h. **Mise en place des sections en vue du défilé.**

## Allen naar Jette op 6 Juli 1947

Makkers !

In bewondering voor het grootsche werk dat gij verricht hebt schenkt de gemeente Jette een vaandel aan uw Verbroedering.

De feestelijkheden die ter dezer gelegenheid op touw zullen gezet worden, zijn als een consecratie uwer vereeniging.

Deze betooging moet groots en plechtig wezen en uiting geven van de nauwe vriendschap en de verknochtheid die in uwe vereeniging heerscht.

Makkers, dien dag allen op post te Jette.

Uwe tegenwoordigheid, uwe betooging voor de hoogere overheid zullen een blijk zijn van den geest van samenhoorigheid en kamaraadschap die u onder malkander verbindt.

Gij hebt een heilige plicht te vervullen : den 6 Juli allen naar Jette.

Wij hebben de diepe overtuiging dat niemand zal achterwege blijven.

**Programma van den 6 Juli 1947.**

9.30 u. **Kardinaal Mercierplaats :** Verzameling der sekties voor de statie van Jette.
9.45 u. **Vertrek** in groep naar de kerk van Jette.
10. 0 u. **Zielmis** ter gedachtenis der gesneuvelden van den Ontmijnigsdienst.
11. 0 u. **Terug** in groep naar de Kardinaal Mercierplaats.
11.30 u. **Plechtige vaandeloverhandiging** door de gemeente Jette.
12.15 u. **Plaatsneming der sekties met het oog op op den optocht.**

12.30 h. **Défilé devant le drapeau** et devant le monument aux morts de 14-18.

12.45 h. **Cérémonie** d'hommage aux morts de la Commune inhumés au cimetière de la Commune.

13. 0 h. **Départ** en groupe vers l'Avenue des Démineurs.

13.30 h. **Cérémonies d'inauguration de l'Avenue des Démineurs.**

14. 0 h. Repas des membres (réunion au local « Excelsior », rue de l'Eglise-St-Pierre.

15.30 h. **Assemblée générale de la Fraternelle.** local « Palais du Miroir », 606, chaussée de Jette.

19. 0 **Bal** à grand orchestre organisé par la section du Brabant dans les salles « Palais du Miroir ».

21.30 **h** Grand Feu d'artifice organisé par la section du Brabant.

12.30 u. **Opocht** voor het vaandel en voor het gedenkteeken der gesneuvelden van 14-18.

12.45 u. **Hulde** aan de dooden der gemeenten begraven op het gemeentekerkhof.

13. 0 u. **Vertrek** in groep naar de Ontmijnerslaan.

13.30 u. **Plechtigheid der inhuldiging dezer laan.**

14. 0 u. Wordt er aan de leden de gelegenheid gegeven hun eetmaal te nemen in het lokaal «Excelsior», 4, St-Pieterskerkstraat.

15.30 u. **Algemeene vergadering der Verbroederring,** in het lokaal « Palais du Miroir », 606, Steenweg op Jette.

19. 0 u. **Groot bal** in de zalen van « Palais du Miroir » ingericht door de sektie Brussel.

21.30 u. **Prachtig vvurwerk** door de sektie Brussel.

---

## STATISTIQUES DU S.E.D.E.E.

Il est du plus haut intérêt pour les anciens démineurs, spécialement ceux du 1er Bataillon de Déminage, démobilisés les premiers, de connaître l'importance des travaux qui ont été accomplis, jusqu'à ce jour, par le S. E. D. E. E. et les deux Bataillons de déminage actuellement dissous.

Je rappelle aux camarades que le 1er Bataillon de déminage a disparu des effectifs de notre armée à la date du 1er janvier 1946.

En tout état de cause, voici les rendements obtenus, au total, depuis le mois d'octobre 1944 jusqu'au 1er mars 1947 inclusivement.

| | |
|---|---|
| Engins explosifs ramassés | 27.300 Tonnes |
| Engins explosifs détruits | 20.690 Tonnes |
| Engins explosifs en dépôt | 5.000 Tonnes |
| Engins explosifs évacués | 1.790 Tonnes |
| Immeubles dépiégés | 2.739 pièges |
| Pièges enlevés | 8.200 pièges |
| Mines enlevées | 488.690 pièces |
| Bombes d'avion enlevées (1 à 1.800 kg.) | 575.220 pièces |
| Mines sous-marines | 40 pièces |

Ce beau travail a, par contre, exigé de lourds sacrifices en vies humaines perdues et en blessures graves occasionnées au personnel.

D'octobre 1944 au 1er mars 1947 nous avons eu à déplorer : 90 tués dont 6 officiers, 17 sous-officiers, 23 caporaux, 41 soldats, 3 ouvriers civils.

198 blessés dont 11 officiers, 43 sous-officiers, 30 caporaux, 109 soldats, 5 ouvriers civils.

Le S. E. D. E. E. actuel, continuateur de l'effort si bien commencé, mettra tout en œuvre pour que la tâche soit terminée avec une énergie accrue.

Puisse le Destin épargner de nouvelles souffrances à nos braves au cours de l'année 1947.

Major PORREWIJK,
Chef du S.E.D.E.E.

## STATISTIEKEN VAN DEN D.R.V.S.

Het is zeker niet zonder belang voor de oud-ontmijners, bijzonder voor diegene van het 1ste Bataljon, allereerst naar huis gezonden, den omvang van de werken te kennen, die tot heden, door den D.R.V.S. en de twee afgeschafte Ontmijnings Bataljons werden uitgevoerd.

Ik herinner er de makkers aan dat het 1ste Ontmijningsbataljon sinds den 1ste Januari 1946 ontbonden is.

Vanaf den 1en Oktober 1944 tot 1 Maart 1947 werden de volgende uitslagen geboekt.

| | |
|---|---|
| Opgeruimde springtuigen | 27.300 ton |
| Vernielde springtuigen | 20.690 ton |
| Springtuigen in depot | 5.000 ton |
| Geëvacueerde springtuigen | 1.790 ton |
| Gezuiverde woonsten | 2.739 stuks |
| Onschadelijk gemaakte valstrikken | 8.200 stuks |
| Uitgehaalde mijnen | 488.690 stuks |
| Opgeruimde vliegerbommen (1 à 1.800 kg.) | 575.220 stuks |
| Zeemijnen | 40 stuks |

Dit prachtig werk heeft, daarentegen, zware menschenoffers gevergd en het personeel erge wonden toegebracht.

Van 1 Oktober 1944 tot 1 Maart 1947 hebben wij de volgende slachtoffers te betreuren : 90 dooden waartusschen 6 officieren, 17 onder-officieren, 23 korporaals, 41 soldaten en 3 werklieden; 198 gewonden, waarvan 11 offocieren, 43 onder-officieren, 30 korporaals, 109 soldaten en 5 werklieden.

De huidige D.R.V.S., voortzetter van deze zoo flink begonne krachtinspanning, zal alles in 't werk stellen opdat de hem opgelegde taak met een onverdroten wilskracht zou voltooid worden.

Mochten onze dappere jongens gedurende het jaar 1947 verder door het noodlot gespaard blijven.

Majoor PORREWIJK
Diensthoofd van D.R.V.S.

# Assemblée générale extraordinaire

## CONVOCATION

Le Conseil d'Administration a l'honneur de convoquer MM. les membres à l'Assemblée Générale extraordinaire, qui se tiendra à Jette, le 6 juillet prochain, à 15,30 h. précises, en la salle du «PALAIS du MIROIR», Chaussée de Jette, n° 606 (téléphone 26.00.39)

## ORDRE DU JOUR

— Allocution du président.
— Rapport du Secrétaire et du Trésorier.
— Rapport des Commissaires de Vérification.
— Vote pour décharge aux administrateurs.
— Election des nouveaux administrateurs.
— Proposition de modifications statuaires.
— Fixation des cotisations.
— Approbation du budjet 1947.
— Divers.

Les modifications aux statuts ci-après seront soumises à l'approbation de l'assemblée:

a) augmentation du nombre d'administrateurs: nombre porté de 13 à 15;

b) désignation comme nouveau siège social: le local de l'U.F.A.C. 40-45, 65, rue de la Régence, Bruxelles;

c) le texte actuel du § 5 de l'art. 2:

«De venir accessoirement en aide aux anciens soldats (ou civils ayant au moins un an de service au service d'Enlèvement et de Destrucion des Engins Explosifs et Obstacles), membres de la Fraternelle qui se trouveraient dans le besoin», par le texte suivant: « De venir accessoirement en aide aux anciens du déminage, membre de la Fraternelle qui se trouveraient dans le besoin; cette aide ne pouvant être d'ordre pécuniaire qu'à titre vraiment exeptionnel».

— remplacer le texte actuel du § 2 de l'art. 19

«Ce conseil est composé d'officiers, de sous-officiers, de caporaux et (ou) de soldats...», par le texte suivant: «Ce conseil est composé d'officiers de sous-officiers, de caporaux, de soldats et (ou) d'ouvriers civils, en activité de service ou non;

e) remplacer le texte actuel du § 3 de l'art. 19

«Les officiers seront au minimum quatre, le président étant toujours un officier (de l'active ou de la réserve)», par le texte suivant:

«les officiers seront au minimum quatre, le président étant toujours un officier (en activité de service ou non».

# Buitengewone algmene vergadering

## Uitnodiging

De heerraad van de Verbroedering der Ontmijners van België, heeft de eer de leden uit te nodigen op de buiten gewone algemene vergadering, die op 7 Juli 1947 zal plaats hebben te Jette, om 15,30 u. stipt in de zalen van de « Palais du Miroir », Steenweg op Jette n$^{r}$ 606 (tel. 26.00.39).

## DAGORDE

— Toespraak van de Voorzitter;
— Verslag van de secretaris en van de schatbewaarder;
— Verslag van de commissarissen van toezicht;
— Stemming aangaande de ontlasting der beheerders;
— Vastelling der bijdrage;
— Verkiezing der nieuwe beheerders;
— Wijzingen der standregels;
— Goedkeuring van de begroting voor 1947;
— Verschillende.

De volgende wijzingen aan de standregels zullen aan de vergadering worden voorgelegd.

a) verhoging van het aantal beheerders van 13 op 15;

b) aanduiding van een nieuwe maatschappelijke zetel : de lokalen van de V.V. 40-45, Regentiestraat, 65, Brussel;

c) de huidige tekst van par. 5 van art. 2 : die luidt als volgt :

« de oud-ontmijners (of burgers hebbende min-
« stens een jaar dienst in de Dienst voor Ruiming
« en Vernieting van Springtuigen) de leden der
« verbroedering, te helpen zo zij in nood verkeren».

door de volgende tekst :

« de oud-ontmijners, leden der verbroedering, ter
« hulp te komen, zo zij in nood verkeren; deze hulp
« zal slechts in uitzonderlijke gevallen van geldelijke aard zijn »;

d) de huidige tekst van par. 2 art. 19, die luidt als volgt :

« de raad is samengesteld uit officieren, onder-
« officieren, korporaals of soldaten »;

door de volgende tekst .

« de raad is samengesteld uit officieren, onder-
« officieren, korporaals, soldaten of burgerlijke
« werklieden, het zij of niet in werkelijke dienst»;

e) de huidige tekst van par. 3 art. 19, die luidt als volgt :

« de officieren zijn ten minste ten getalle van

Les membres cités ci-après sont sortant et rééligibles : Comt GYSEN, Comt TORREKENS, Cap. DEVROYE, Lieut. DELSAUX, Comt VERSTRAETE, Cap. PARENT, adjt BAENTS et LHOOST.

Ont présentés leur candidature pour ces postes:

Général SEVRIN, Major SAMIJN, Comt DIEU, Cap. VANDERIJDT, Cap. LINDEN, Cap. COTTON, Lt DE BACKERE, Adjts LHOOST et BERTRAND et le 1er Sergent-major LALLEMAND.

Le Comt COURTAIN est également sortant et rééligible comme commissaire.

Le Lieut. DAYE et l'adjt VAN CLEEVEN ont présenté leur candidature pour ce poste.

La carte de membre sera rigoureusement exigée à l'entrée de la salle, à l'exclusion de tous autres documents.

Au nom du conseil d'administration,
le Président:GYSEN
le Vice-Président: GEORGE
le Secrétaire ad int.: DIEU
le Trésorier: BAENTS.

« vier, de voorzitter zijnde een officier ('t zij of « reserve) »;

door de volgende tekst :

«de officieren zijntenminste ten getalle van vier, « de voorzitter zijnde een officier ('t zij of niet in « in werkelijke dienst ».

De volgende leden zijn uittredend en verkiesbaar. Komt GYSEN, Komt TORREKENS, kap. DEVROYE, Lt DELSAUX, Komt VERSTRAETE, Kap. PARENT, adjt BAENTS en LHOOST.

De volgende leden hebben hun kandidatuur ingediend: Generaal SEVRIN, Majoor SAMIJN, Komt DIEU, Kap. LINDEN, Kap. COTTON, Luit. DE BACKERE, Adjt LHOOST en BERTRAND, en 1e St-maj. LALLEKMAND.

Als commissaris is Komt COURTAIN uittredend en herkiesbaar.

Luit. DAYE en adjt VANCLEEVEN hebben hiervoor hun kandidatuur gesteld.

De lidkaarten zullen streng geeist worden aan de ingang der zaal.

Namens de beheerraad:
de voorzitter: GYSEN
de ondervoorzitter: GEORGE
de d. d. secretaris: DIEU
de schatbewaarder: BAENTS.

---

**Aux Veuves et Parents des Démineurs tombés au Champ d'Honneur**

La plupart d'entre vous auront certes déjà reçu de la part des sections provinciales, une invitation d'assister au service funèbre qui sera célébré, à Jette, pour le repos de l'âme de votre cher époux ou enfants, à l'occasion de la remise par la commune de Jette d'un drapeau à notre Fraternelle.

S'il y a eu des omissions à déplorer, nous nous en excusons et prions les oubliés et ceux, dont l'invitation a pu s'égarer, de considérer la présente comen tenant lieu.

Nous vous signalons en même temps, que vous pouvez tous bénéficier gracieusement des moyens de transport, mis en œuvre par les sections.

Nous vous prions instamment de faire connaître, sans retard, vos intentions au secrétariat de la section provinciale, dont vous trouverez l'adresse en bas du présent avis.

Nous nourrissons l'espoir bien légitime, que vous aurez tous à cœur d'essister à la cérémonie de Jette, au cours de laquelle, un éclatant hommage sera rendu, à la mémoire de vos chers défunts, tombés en héros sur les champs de mines.

**AAN DE WEDUWEN EN OUDERS VAN DE ONTMIJNERS GEVALLEN OP HET VELD VAN EER**

De meesten onder U zijn zeker reeds door de provinciale afdelingen uitgenoodigd, de zielmis bij te wonen die te Jette zal opgedragen worden, tot lafenis der zielen van uw dierbaar echtgenoot of kinders ter gelegenheid van de overhandiging door de gemeente Jette van een vaandel aan onze verbroederring.

Mocht er soms iemand vergeten zijn geworden, zoo bieden wij hiervoor onze verontschuldiging aan, en bidden hen huidig bericht als uitnodiging te willen aanvaarden.

Wij willen er U terloops nog op wijzen, dat gij gratis moogt gebruik maken van het vervoermiddel, dat de afdeling zal aanwenden, om zich naar Jette te begeven.

Zo verzoeken wij U vriendelijk dadelijk uw inzichten te doen kennen aan het provinciaal secretariaat, waarvan het adres hieronder is opgegeven.

Wij koesteren de innige hoop, dat gij er allen aan zult houden te willen tegenwoordig zijn op de plechtigheid te Jette, tijdens dewelke er een schitterende hulde zal gebracht worden aan de nagedachtenis van uw dierbare afgestorvenen, die zo mild en helfdachtig hun leven gaven op de mijnvelden.

## ADRESSES DES SECTIONS PROVINCIALES

**Anvers:** M. l'Aumônier GUYAUX, Capiaulei, Kapellen;
**Brabant:** Cap. GEORGE, 14, Avenue Rogier, Schaerbeek;
**Liège:** M. NELIS, rue de Verviers, 86, Ensival.
**Luxembourg:** 1er Sergent RASQUIN, Bould d'Herbette, 105, Namur;
**Namur:** Adjudant BROSSIUS, rue Jos. Arnould, 368 Flawinne;
**Flandre Occidentale:** Major SAMIJN, Drève Ste-Anne, 1, St-André-Bruges;
**Flandre Orientale:** Adjudant VAN CLEEVEN, Maasstraat, 7, Gand.
**Hainaut:** M. Vermeire, 80, rue du Pétria, Fontaine-l'Evêque.

## COTISATIONS POUR 1947.

Plusde mille démineurs ont déjà payé leur cotisation pour 1947, mais il en est encore de nombreux qui jusqu'ici ont négligé de se mettre en règle ou même dese faire membre.

Comme vous avez pu lire par ailleurs dans ce bulletin, la Fraternelle remettra bientôt, à chaque membre, un diplôme de démineur, reiseignant, outre ses états de service, la copie de tous les Ordres du jour à l'armée, ayant trait au service du déminage.

Quel est le démineur qui ne voudrait pas posséder pareil document, dont il pourra se montrer fier à juste titre?

Le moyen le plus sûr de l'obtenir sans tarder est de se mettre en règle avec la Fraternelle en acquittant sa cotisation au plus tôt par versemenf de la somme de 30 fr. au C. C. P. No 753794,

---

Les Ateliers de Construction de Jambes - Namur cherchent de bons dessinateurs en ponts et charpentes, des fraîseurs. des tourneurs, un outilleur, des monteurs mécaniciens, des monteurs de ponts et charpentes et des riveurs.

Les demandes doivent être adressée directement aux Ateliers, toutefois nous nous ferons un plaisir de transmettre les demandes de ceux qui désirent passer par notre intermédiaire.

De werkhuizen «Les Ateliers de Construction de Jambes-Namur» vragen goede tekenaars in bruggen en gebinten. frezers, draaiers, gereedschapmakers, werktuigkundigen, monteurs van bruggen en gebinten en klinkers.

De aanvragen moeten rechtstreeks aan voormelde firma gezonden worden, nochtans gelasten wij wij ons graag de aanvragen over te maken van makkers die ze liever langs de verbroedering sturen.

---

**Adressen der provinciale secretariaten:**

**Brabant:** Kap. GEORGE, Avenue Rogier, 14, Schaerbeek.
**Antwerpen:** E. H. Aalmoezenier GUYAUX, Capiaulei, Kapellen. ... ...
**Luik:** M. NELIS, rue de Verviers, 86, Ensival.
**Luxemburg:** 1er sergent RASQUIN, Bld d'Herbette, 105, Namur.
**Namen:** Adjudant BROSSIUS. rue Jos. Arnould, 368, Flawinne. ... ...
**Oost-Vlaanderen:** M. VAN CLEVEN, Maasstraat, 7, Gent.
**West-Vlaanderen:** Majoor SAMIJN, St Anna dreef, 1, St-Andrie Brugge.
**Henegauw:** M. Vermeire, 80, Petriastraat, Fontaine-l'Evêque.

## BIJDRAGE VOOR 1947

Meer dan duizend leden hebben reeds hun bijdrage voor 1947 betaald, een groot getal, echter, heeft verzuimd zich in regel te stellen en wat erger is, veel oud-ontmijners zijn nog geen lid van de Verbroedering.

Zooals men elders in het blad kan lezen, heeft het Hoofdbestuur besloten ieder lid een diploma van ontmijner ter hand te stellen, dat niet alleen zijn staat van diensten zal opgeven maar nog een afschrift van al de dagorders met betrek op de ontmijningseenheden, zal bevatten.

Alle oud-ontmijners zullen dit dokument willen bezitten, waarop zij oprecht fier mogen zijn.

Het zekerste middel om het niet te missen is zonder dralen zijn bijdrage voor 1947 te storten op ons P. C. R. Nr 753794,

## GEWESTELIJKE AFDELING OOST-VLAANDEREN

**Aan de Makkers van Gent en omliggende,**

Het bestuur richt een uitstap in naar den doel op Zondag 10 Augustus aanstaande aan de zeer billijke prijs van 35 fr. per persoon. Vrouw en kinderen der leden zijn ook van harte welkom. De plaatsen zijn beperkt; laat U daarom spoedig inschrijven bij onzen Feestleider Van de Veegaete V., Hoogstraat, nr 118, Gent. Het is noodzakelijk op voorhand te betalen; dit kan ook nog geschieden op zijn persoonlijk Postchek nr 4229.68.

De afdeling Brabant en Antwerpen zullen meer dan waarschijnlijk ook op dien dag van de partij zijn. Dus dit alles beloofd een ware gezelligheid te zulen worden.

Vertrek uit Gent om 8 uur aan ons lokaal en terug om 9 uur. Opgelet voor de telaatkomers!

Namens het bestuur dat niets spaart om U aangenaam te zijn,

## AUTOUR DES CHEVRONS DE BLESSURE.

Depuis la parution de la nouvelle réglementation concernant l'octroi du chevron de blessure, le C.A. n'est pas resté inactif.

Notre Président d'Honneur, le Général SEVRIN et le Major PORREWIJCK, chef du S.E.D.E.E. ont entrepris plusieurs démarches pour connaître la portée des conditions restrictives imposées aux démineurs blessés, pour l'obtention de cette distinction, convoitée à juste titre.

Grâce aux arguments palpables que ces deux grands chefs ont développés en faveur de leurs braves démineurs, un premier résultat a été obtenu.

Une interprétation large, mais combien juste et logique, servira de base à l'application des règles nouvelles.

C'est ainsi que le chevron de blessure sera accordé à **tous** les démineurs blessés avant le 8 mai 1945, à condition toutefois, que la blessure ait nécessité l'évacuation de la victime.

Une attestation relatant les circonsfances de la blessure sera fournie à tous les ayant-droit, comme pièce d'appui à leur demande.

Plusieurs membres nous ont déjà écrit à ce sujet; nous les prions de bien vouloir patienter un peu, pour nous permettre de mettre au point cetfe question, qui de prime abord se présentait sous un très mauvais jour, mais qui grâce aux interventions énergiques du Général SEVRIN et du Major PORREWIJCK et à la bienveillante compréhension de l'autorité supérieure, a pris déjà un meilleur aspect.

Nous ne nous faisons pas d'illusions et savons parfaitement bien que cette amélioration, touf en satisfaisant quelques-uns, ne donnera pas satisfaction à beaucoup d'autres - soit les deux tiers du nombre de nos blessés - qui restent encore exclus de cet avantage.

Mais Rome n'a pas été bâtie en un jour; réjouissons-nous de cette première amélioration et ayons confiance dans l'avenir et surtout dans les qualités combattives de nos défenseurs. qui nous ont confié, qu'ils restent sur leur cheval de bataille et ne sont pas prêts à abandonner la cause.

Dans l'esprit de l'Autorité compétente, le chevron de blessure doit rester l'apanage du blessé au cours des hostilités, face à l'ennemi et par le fait de l'ennemi.

Personne ne contestera que vous avez été blessés du fait de l'ennemi et si les blessures vous ont été occasionnées après la cessation des hostilités, elles ne sont pas moins dues aux agissement de l'ennemi.

Quoi qu'il en soit, si l'on ne veut pas nous accorder le chevron de blessure, tel qu'il est défini actuellement, personne ne pourra vous contester «le chevron de blessure du démineur».

C'est un minimum dont nous ne nous départirons pas.

## ROND DE KWETSUURSTREEP.

Sinds het verschijnen der nieuwe voorwaarden tot het bekomen van een kwetsuurstreep is het hoofdbestuur niet onledig gebleven.

Onze Eere-Voorzitter Generaal SEVRIN en Majoor PORREWIJCK, diensthoofd van den D.R.V.S. hebben verschillende voetstappen gedaan, ten einde de juiste draagwijdte te kennen van de beperkte voorwaarden aan de gekwetste ontmijners opgelegd voor het bekomen van de langgewenste onderscheiding.

Dank zij de tastbare argumenten, die door onze twee woordvoerders werden vooruitgezet ten bate van onze dappere ontmijners, kunnen wij een eerste goede uitslag boeken.

Een brede, doch niettemin rechtvaardige en logische opvatting zal als grondslag dienen voor de toepassing der nieuwe regelen.

Zo zullen **alle** ontmijners gewond voor 8 Mei 1945 een kwetsuurstreep bekomen, op voorwaarden nochtans dat hun wonden een overbrenging naar het hospitaal gevergd hebben.

Een getuigschrift met betrek op de omstandigheden warin zij hun wonden hebben opgelopen zal aan al de belanghebbende verstrekt worden als bewijsstuk voor hun aanvraag.

Verschillende leden hebben ons hieromtrent reeds geschreven; wij vragen hen nog een weinig geduld te hebben, ten einde ons toe te laten deze zaak in haar puntjes te zetten, zaak die er vooraf maar magertjes voorkwam, maar die dank aan het flink optreden van Generaal SEVRIN en Majoor PORREWIJCK en de bereidwillige toegevenheid van de Hogere Overheid toch een gunstig uitzicht heeft gekregen.

Wij zullen ons geen illusie maken, omdat wij opperbest weten dat deze verbetering maar aan een kleine minderheid voldoening zal schenken en de twee derde van onze gewonden zal teleurstellen.

Rome is echter niet op een dag gebouwd; laten wij ons verheugen om deze eerste verbetering — die echter de laatste niet mag zijn — en vertrouwen stellen in de toekomst en in de stuwkracht van onze verdedigers, die de sporen niet zodra zullen afleggen en niet bereid zijn van het goede recht af te zien.

Volgens het gedacht van de beslissende overheid moet de kwetsuurstreep het voorrecht blijven van

**FAMILIA**

Le Commandant et Madame VANDIJCK annoncent la naissance de leur fils Daniel.

Nos sincères félicitations.

Makker Roger DENIJS en Mej. Odette LANTSGH zijn op 17 Juni in het huwelijksbootje gestapt.

Onze hartelijkste gelukwensen.

**SECOURS**

Plusieurs cas sont examinés.

**Steun.**

Verschillende gevallen van **steun** worden daarna onderzocht.

de militair gewond voor en door de vijand tijdens de oorlog.

Niemand kan het echter betwisten dat gij niet door het toedoen van de vijand gewond zijt geworden en indien het gebeurd is na het sluiten der vijandlijkheden dan is dit toch nog immer te wijten aan de handelingen van de vijand.

Wat er ook van zij, indien men u de kwetsuurstreep zoals hij nu bepaald is, in de huidige omstandigheden niet wil toekennen, niemand heeft het recht u de « kwetsuurstreep van de ontmijner » te ontzeggen.

Dit is een minimum, waarvan wij geen vingerbreed zullen afwijken.

# Communications — Mededeelingen

**SERVICE DE PLACEMENT - PLAATSINGSDIENST**

Nous avons lu le Moniteur pour vous et y avons relevé les places à conférer que voici:

Wij hebben voor u eens het Staatsblad overlopen en hebben vastgesteld dat de volgende plaatsen te begeven zijn: ...

Les dates indiquées sont les limites de réception des demandes.

De opgegeven data dienen in acht genomen voor het indienen der aanvragen,

Muizen: Veldwachter, 15 Juli 1947;

Genappe: Garde-champêtre, 15 juillet 1947;

Heist aan Zee: verschillende zomerbetrekkingen, te bevragen ten stadhuize;

Heyst sur Mer: plusieurs occupations estivales, s'adresser à la maison communale;

Hologne-sur-Geer: garde champêtre, 30 juin 1947;

Kampenhout: Gemeente bediende, 1 Juli 1947;

Bassilly: garde-champêtre, 15 juillet 1947;

Roux: agents de police, 1 juillet 1947.

Lens St-Remy: garde-champêtre, 1 juillet 1947;

De Panne: enkele baders-redders;

La panne: plusieurs sauveteurs;

Etterbeek: rédacteurs, 12 juillet 1947;

Caisse de retraite, 48, rue Fossés-aux-Loups à Bruxelles, agents temporaires, 12 juillet 1947;

Spaar en Lijfrentkas, 48, Wolvengracht. Brussel, tijdelijke bedienden, 12 Juli 1947.

O.M.A. Landen:

Le transport de munitions de cet organisme va commencer incessament. Ceux désireux d'y être embauchés doivent s'y présenter d'urgence.

Het vervoer van de munities van dit organisme zal binnen kort aanvangen. De makkers die wensen hier aan het werk gesteld te worden moeten zich dringend te Landen aanbreden.

**Bedrijvigheid der Sectie Antwerpen.**

De sectie Antwerpen is bijzonder bedrijvig geworden in het begin van dit jaar.

Krachtdadig en vriendelijk geholpen door Toneelkring « Kunstmin », vereniging welke alleenlijk bestaat uit leden der familie van Kamaraad Alfons Van der smissen van de sectie Antwerpen, werden er in overleg met de verbroedering der ontmijners een reeks van toneelvoorstellingen gegeven.

Hier volgt het programma welke verwezenlijkt werd en dit in verschillende gemeenten :

« Opvoering van Toneelstuk »;

« Tante Jutta uit Calcutta »;

« Voorafgegaan door 7 schetsen uit het ontmijnersleven ».

De ontvangsten waren bij uitstek verzekerd door hetgeen wat volgt :

1) Verkoop van ingangskaarten welke gewoonlijk op voorhand geplaatst waren.

2) Verkoop van ontmijners kentekens.

3) Omhaling na elke opvoering der 7 schetsen door 1ste chef De Vleeschouwer.

4) Verkoop van programma's.

**Voorstellingen welke gegeven werden.**

**Op 2 Maart 1947.** — te Antwerpen : toneelvoorstelling welke door de bijzondere medewerking van kamaraden Vervoort en Van der smissen, een nettowinst van 3.744 fr. opbracht.

**Op 23 Maart** te Ruysbroek-Sauvegarde.

Toneelvoorstelling welke door de bijzondere medewerking van kamaraad en Madame Jan Aerts, goed geluk is, met een nettobrengst van 8.543 75 frank.

**Op 13 April**te Hingene.

Nettowinst van 5.216,35 fr., dank zij de hulp van kamaraad Hermans en diens vrouw.

**Op 20 April** te Kapellen.

Toneelavond gevolgd door Bal bracht ons een nettowinst van 14.070 fr. waarvoor bijzonder de kamaraden Bourguet, De Waele, Thonne, De Backer en Vander Smissen moeten gefeliciteerd worden.

**Op 27 April** te Puurs.

Dank zij de kamaraden Verhavert, Blommaerts, De Smedt en De Wachter, hebben wij een netto opbrengst van 9.260,50 fr. kunnen bekomen.

In het geheel van totale som van 40.834,65, som welke geboekhoud is door de sectie Antwerpen.

Wij hebben het genoegen **alle leden** van de sectie Antwerpen hartelijk te bedanken voor hun medewerking maar in 't bijzonder de onder-voorzitter 1ste Chef De Vleeschouwer die op alle toneelfeesten tegenwoordig was en die zijn uiterste best gedaan heeft om de taferelen van het ontmijnersleven in het daglicht te stellen en gedurende zijn geestdriftige toespraak tot het publiek.

## JOURNEES DES DEMINEURS A LA COTE.

Ces journées sont organisées par le Major SAMIJN en collaboration avec M. RAINOTTE.

Les cérémonies comporteront pour le 21 juilet :

1) l'inauguration d'un monument en honneur des victimes du Service de déminage, tombées dans la région; monument offert par la ville de Blankenberghe;

2) l'inauguration au nom de « Rue des Démineurs » de la « Rue des Pierres ».

Le Major SAMIJN invite tous les anciens à assister nombreux à ces cérémonies.

## ONTMIJNERSDAGEN AAN DE KUST.

Major SAMIJN en M. RAINOTTE zullen deze dagen op touw zetten.

Op 21 Juli zullen er volgende plechtigheden hebben.

1) Inhuldiging van een gedenkteeken te Blankenberghe. Statieplaats, ter nagedachtenis van de, in de streek gevallen, slachtoffers bij de ontmijningsdienst.

Dit gedenkteken wordt door de stad Blankenberghe geschonken.

2) Inhuldiging van de « Ontmijnersstraat » thans de «Steenstraat ».

Majoor SAMIJN nodigt alle oud-ontmijners uit aan deze plechtigheden te willen deelnemen.

De reiskosten worden terugbetaald.

## QUELQUES CONSEILS AUX ANCIENS DEMINEURS

— Soyez tous présents à Jette, le 6 juillet, arborant fièrement sur votre manche gauche. le badge en étoffe de votre ancienne tenue.

— Adressez-vous au plus tôt au secrétariat de votre section pour connaître le moyen de transport que vous pourrez utiliser pour aller et venir de JETTE.

— N'oubliez pas de vous munir de vivres pour la journée.

— Durant les diverses cérémonies et au cours de l'assemblée générale restez le plus possible groupés par section.

## EENIGE RAADGEVINGEN AAN DE OUD-ONTMIJNERS

Niemand mag er op 6 Juli ontbreken te Jette; speldt fier de bom in stof op uw linkse mouw.

Hebt gij u reeds bevraagd omtrent de kosteloze vervoermiddelen die uw provinciale afdeling te uwer beschikking stelt? Wacht niet tot hef fe laaf is.

Vergeet niet u van mondvoorraad te voorzien.

Blijft zoveel mogelijk in groep per afdeling tijdens de plechtigheden en de algemene vergadering.

## FETE DU 6 JUILLET A JETTE

Lecture est faite du programme dans ses détails. Il est demandé que par voie du bulletin, les membres soient engagés à arborer pendant les festivités, leur ancien badge en étoffe sur la manche gauche.

### Feestelijkheden op 6 Juli te Jette.

Nadere bijzonderheden over het programma worden verstrekt. Bij middel van het maandblad, zullen de leden aangewakkerd worden, tijdens deze feestelijkheden, nog eens fier de « Bom » (in stof) op de linker mouw te spelden.


NOTRE SIGNE DE RALLIEMENT:

l'Insigne de la Fraternelle,

la bombe symbolique des vaillantes Unités de Déminages

**TU DOIS TOUJOURS LE PORTER**

IN UW KNOPGAT MOET ER ALTIJD

Ons HERKENNINGSTEEKEN

het kenteeken der Verbroedering, de symbolische bom der dappere Ontmijners Eenheden, zitten,

**VERGEET HET NIMMER!**